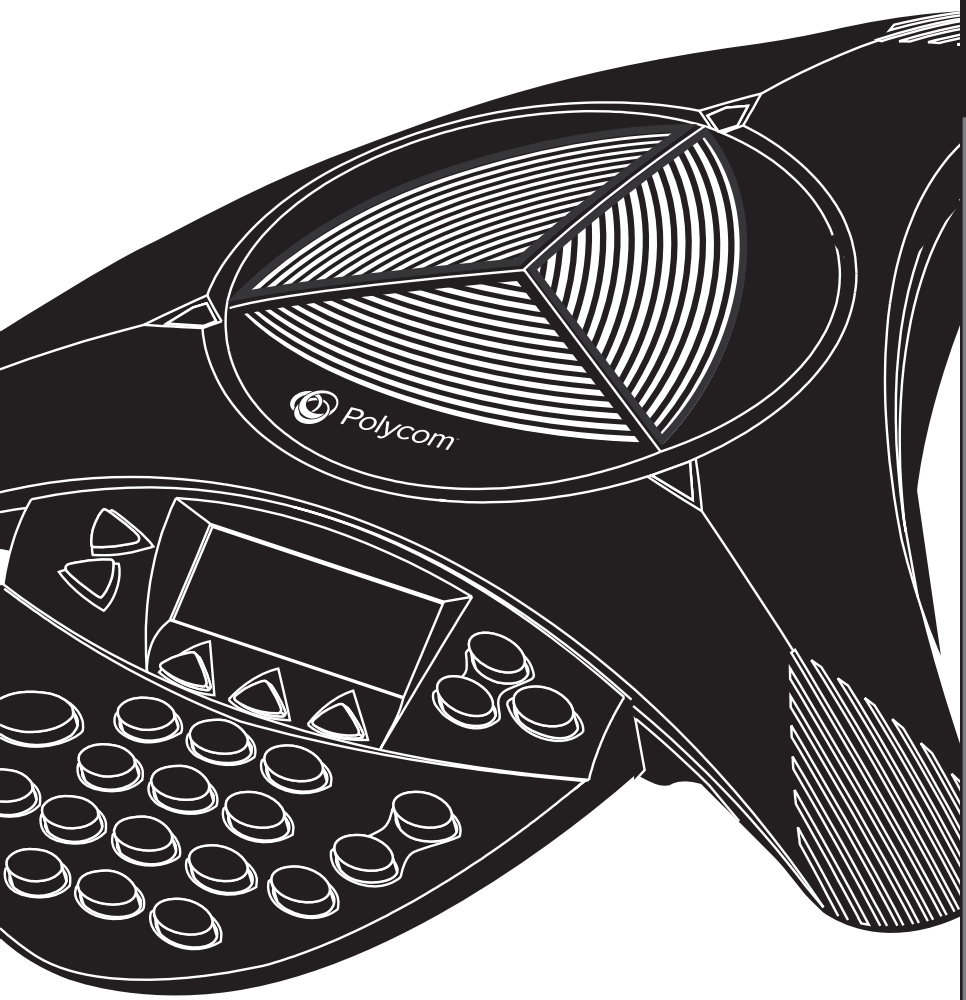
Polycom

SoundStation2™

GUIA DO USUÁRIO / GUIA DO ADMINISTRADOR



Guia do usuário e Guia do administrador

INSTRUÇÕES IMPORTANTES DE SEGURANÇA

Ao utilizar o seu equipamento telefônico, as precauções de segurança seguintes deverão ser sempre obedecidas para reduzir o risco de incêndio, choque elétrico e lesões pessoais.

- Leia atentamente todas as instruções.
- Considere todas as advertências e siga todas as instruções marcadas no equipamento.
- A instalação deve ser executada de acordo com todas as normas técnicas locais de fiação.
- A tomada de conexão do equipamento deve estar próxima e sempre acessível.
- Este equipamento pode ser perigoso se for imerso em água. Para evitar a possibilidade de choque elétrico, não utilize este equipamento enquanto estiver na banheira, no chuveiro ou se estiver molhado. Se o equipamento cair na água por acidente, não o retire imediatamente: em primeiro lugar, desligue todos os fios. O aparelho só poderá ser religado depois de totalmente seco.
- Evite utilizar este equipamento durante tempestades com relâmpagos nas proximidades. Há risco de choque elétrico provocado por raios, embora remoto. As chamadas urgentes devem ser rápidas. Ainda que haja medidas de proteção para evitar as sobrecargas elétricas em sua casa ou em seu escritório, a proteção total contra raios é impossível.
- Se você suspeitar de vazamento de gás, informe a companhia responsável imediatamente, mas use um telefone longe da área afetada. Os contatos elétricos do SoundStation2 podem gerar pequenas fagulhas. Embora improvável, é possível que a faísca deflagre a ignição de elevadas concentrações de gás.
- Nunca empurre objetos de qualquer tipo pelos slots da carcaça do SoundStation2 pois poderão tocar em pontos de tensão perigosa ou, então, provocar um curto-circuito nas peças que poderão resultar em risco de choque elétrico. Nunca derrame líquido de qualquer tipo sobre o telefone. Se isso ocorrer, entre em contato com o pessoal da assistência técnica.
- Para reduzir o risco de choque elétrico, não desmonte o SoundStation2. A abertura ou remoção das tampas poderá expor o usuário a tensões perigosas. A utilização do equipamento remontado de forma incorreta poderá causar choque elétrico. Se o seu telefone não funcionar adequadamente, consulte a seção que descreve como entrar em contato com a assistência técnica. Na contracapa desta publicação você encontrará o número do telefone de suporte.
- Nunca instale a fiação do telefone durante uma tempestade de raios.
- Nunca instale tomadas de telefone em locais úmidos, a não ser que seja uma tomada especificamente projetada para locais com elevado nível de umidade.
- Nunca segure fios ou terminais telefônicos não isolados, a não ser que a linha telefônica esteja desconectada da interface de rede.
- Sempre tenha muito cuidado ao instalar ou modificar as linhas telefônicas.

GUARDE ESTAS INSTRUÇÕES

Índice

Obrigado..... 5

Visão geral..... 5

Lista de peças 6

Configuração do SoundStation2 7

Recursos..... 8

LEDs indicadores 8
Botões..... 8
Elementos da tela..... 8

Utilização do SoundStation2 9

Realização de uma chamada..... 9
Atendimento de uma chamada..... 9
Atendimento de uma segunda chamada..... 9
Encerramento de uma chamada..... 9
Chamada em espera 10
Chamada sem som (Mudo)..... 10
Temporizador de chamadas 10
Rediscagem 10
Ajuste de volume da campainha..... 11
Ajuste do tom de discagem e do volume..... 11
Ajuste de volume do alto-falante..... 11
Contraste da tela 11
Tipo de campainha..... 12
Iluminação de fundo..... 12
Idioma..... 13
Modo de áudio especial..... 14
Conferência - utilização do botão 14
Adição de uma chamada..... 15
Tecla programável de ponte 15
Lista telefônica..... 16
Visualizar informações do sistema..... 18
Porta de áudio auxiliar 19

Solução de problemas 20

Não há tom de discagem..... 20
O telefone não toca..... 20
Interferências na LCD..... 20
As entradas do teclado não são registradas. 20
Recepção abafada ou "no poço"..... 20
Períodos de silêncio, ecos ou voz cortada..... 21
Danos físicos..... 21

Índice

Para melhor desempenho 21
Mensagens da tela LCD 22

Configuração administrativa – Visão geral 24

Senha 25
Informações do local 27
Sistema telefônico 28

Diagnósticos 30

Teste do microfone 30
Teste SPKR (alto-falante) do console 30
Restaurar padrões 31

Especificações e informações de garantia 32

Garantia limitada e Limitação de responsabilidade 33
Normas da FCC 35
Aviso da Agência de comunicações canadense 35
Exigências da companhia telefônica dos EUA 35
Número de equivalência de toques (REN) 36
Discagem automática 36
Conector da companhia telefônica 36
Exigências da companhia telefônica do Canadá 37
Anexo J - Informações ao cliente 37
Símbolo da CE e Diretiva R & TEE (apenas EUA) 39
Outros avisos importantes 40
Apêndice A: ID do chamador 42

Obrigado

Obrigado por ter escolhido o SoundStation2 da Polycom. Neste Guia do usuário você encontrará tudo o que precisa para configurar rapidamente o seu novo telefone de conferência. Verifique com o administrador do sistema se a rede está preparada para configuração do seu telefone SoundStation2. Por último, é importante conhecer a lista de peças e ler a seção Avisos de segurança deste guia antes de começar a usar o SoundStation2.

Visão geral

O SoundStation2 é um telefone de conferência de nível de entrada perfeito para a sua empresa, adequado para uso em salas e escritórios de conferência de pequeno e médio portes.
Características do SoundStation2:

Tecnologia de clareza acústica

Tecnologia muito conhecida da Polycom que permite às pessoas dos dois lados da chamada falarem ao mesmo tempo, automaticamente.

Interface aprimorada de usuário

Tela LCD com iluminação de fundo e três teclas programáveis fazem com que o telefone seja muito fácil de usar. As informações relativas ao chamador, por exemplo, o ID do chamador, são muito fáceis de ler; além disso, as listas internas de telefones e de discagem rápida têm capacidade para até 25 entradas.

Suporte para vários idiomas

Configure o telefone para exibir o idioma com o qual você está mais familiarizado. As opções à sua escolha são inglês, francês, alemão, italiano, norueguês, espanhol e português (Brasil).

Opções avançadas de conectividade

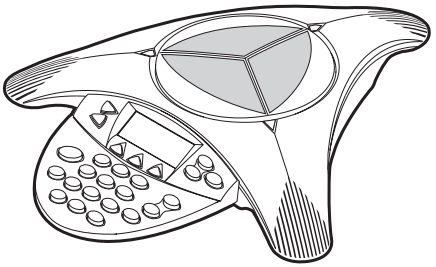
Basta conectar um par de microfones com extensão para que o telefone amplie a abrangência do microfone.

Lista de peças

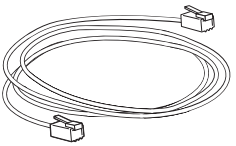
Os seguintes itens fazem parte do pacote do seu SoundStation2. Antes da instalação verifique esta lista para estar certo de ter recebido todos.

Se houver itens faltantes, fale com o seu revendedor SoundStation2.

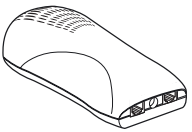
Console do SoundStation2



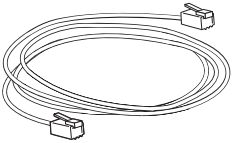
Cabo do console



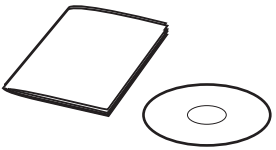
Módulo de interface



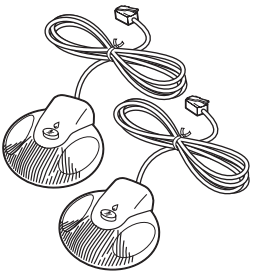
Cabo telefônico



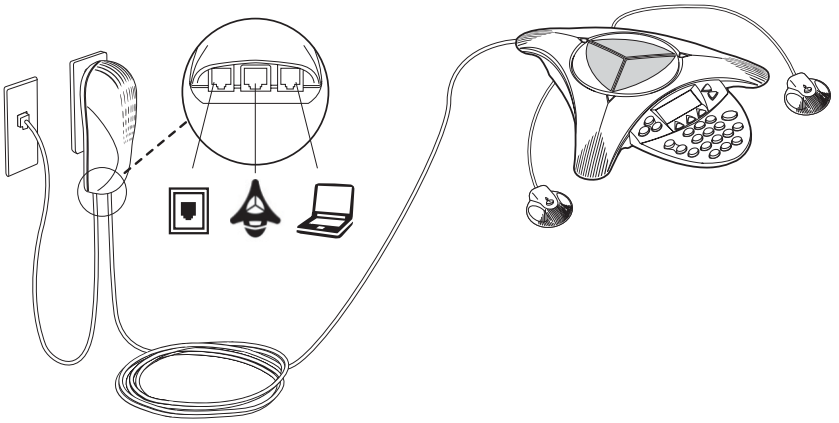
CD de documentação



Microfones com extensão
(Vendidos como acessórios.)



Configuração do SoundStation2



Conexão à linha telefônica.

Conexão ao console do SoundStation2.

Conexão opcional para telefone, aparelho de fax ou modem do computador, caso seja necessário compartilhar a linha telefônica. (Agora disponível em todos os modelos do SoundStation2.)

Pronto para operação

Ao ser ligado, o SoundStation2 exibirá a mensagem Pronto.

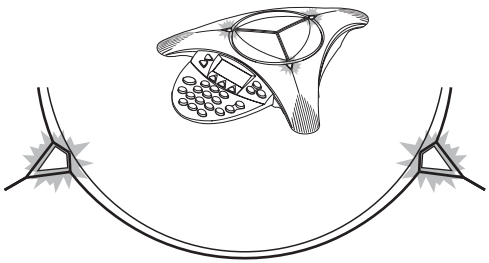
Depois de completar uma chamada, o telefone também exibirá essa mensagem indicando estar pronto para a próxima chamada.

Recursos

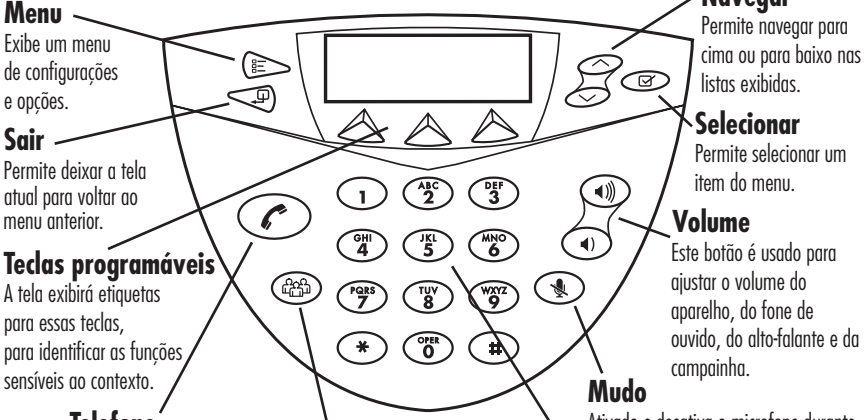
LEDs indicadores

Os LEDs localizados na parte superior do SoundStation2 indicam o status atual do telefone de conferência:

- Verde: chamada em andamento.
- Verde piscante: chamada externa.
- Vermelho: chamada sem som (mudo).
- Vermelho piscante: chamada em espera.



Botões



Menu
Exibe um menu de configurações e opções.

Sair
Permite deixar a tela atual para voltar ao menu anterior.

Teclas programáveis
A tela exibirá etiquetas para essas teclas, para identificar as funções sensíveis ao contexto.

Telefone
Atende chamadas externas, disca para fazer chamadas, encerra chamadas e fornece o tom de discagem.

Conferência
Chama, inclui ou exclui outros participantes durante uma chamada em conferência.

Teclado de discagem
As 12 teclas fornecem os 10 dígitos, os 26 caracteres alfanuméricos e caracteres especiais disponíveis em aplicações sensíveis ao contexto.

Mudo
Ativado e desativa o microfone durante uma conversa.

Volume
Este botão é usado para ajustar o volume do aparelho, do fone de ouvido, do alto-falante e da campainha.

Navegar
Permite navegar para cima ou para baixo nas listas exibidas.

Selecionar
Permite selecionar um item do menu.

Elementos da tela

Elementos da tela

O número deste telefone

Funções das teclas programáveis
A tela exibirá etiquetas para essas teclas, para identificar as funções sensíveis ao contexto.

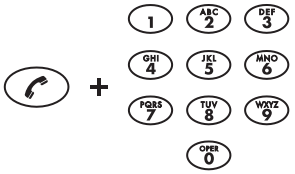
Utilização do SoundStation2

Realização de uma chamada

O SoundStation2 permite realizar chamadas em linhas analógicas. Existem vários métodos para iniciar uma chamada.

Discagem direta

1. Para receber o tom de discagem, pressione a tecla .
2. Disque o número desejado.

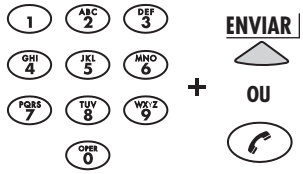


► Para cancelar a chamada, pressione a tecla .

Discagem indireta

1. Na tela Pronto, disque o número desejado.
2. Pressione a tecla ou a tecla programável **ENVIAR** para fazer a chamada.

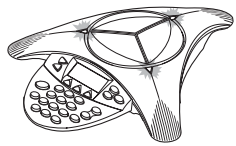
► Se você errar ao discar o número do telefone, pressione a tecla programável <**EXCLUIR**.



► Pressione a tecla programável **CANCELAR** para cancelar a chamada.

Atendimento de uma chamada

Pressione a tecla ou qualquer tecla numérica para atender uma chamada externa. Se você pressionar o botão , cancelará todas as outras atividades do telefone. Os três LEDs piscarão em verde quando o telefone tocar.



Atendimento de uma segunda chamada

Se estiver falando quando chegar uma segunda chamada externa, você ouvirá um tom de chamada em espera.

► Pressione o botão Conferência para atender a chamada externa. A primeira chamada será colocada em espera, automaticamente.

► Para alternar entre as chamadas, utilize o botão Conferência .

O recurso de Chamada em espera talvez não esteja disponível em sua linha telefônica. Consulte o seu administrador de sistemas ou fornecedor de serviços de telefonia

Encerramento de uma chamada

Para encerrar uma chamada, pressione a tecla key.

Chamada em espera

- ► Para colocar uma chamada em espera, pressione a tecla programável **ESPERA**. Os LEDs da parte superior do SoundStation2 piscarão em vermelho.
- ► Para retomar uma chamada, pressione a tecla programável **RETOMAR**.

Chamada sem som (Mudo)

- ► Para tirar o som de uma chamada, pressione o botão mudo (). Os LEDs da parte superior do SoundStation2 estarão vermelhos quando a chamada estiver sem som.
- ► Para ativar o som, pressione novamente o botão **MUDO**.

Temporizador de chamadas

O andamento de uma chamada ativa é monitorado por um temporizador de chamadas local, visível na janela da chamada ativa na tela.

Rediscagem

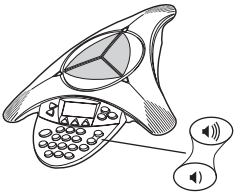
O SoundStation2 armazena o número discado da última chamada. Esse número pode ser novamente chamado pressionando a tecla programável **REDISCAR**.

- ► Pressione a tecla programável **REDISCAR**. O último número chamado será exibido e discado.

  OU
- ► Pressione a tecla () e, em seguida, a tecla programável **REDISCAR**. O último número chamado será exibido e discado.

Ajuste de volume da campainha

Quando o SoundStation2 estiver Pronto ou no gancho, pressione os botões Volume para ajustar a campainha.

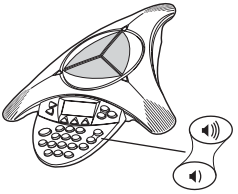


Ajuste do tom de discagem e do volume

Quando o SoundStation2 estiver fora do gancho, pressione os botões Volume para ajustar o volume do tom de discagem.

Ajuste de volume do alto-falante

Durante uma chamada ativa, pressione os botões Volume para ajustar o volume do alto-falante.



Contraste da tela

1. Pressione o botão Menu e selecione Configurações.
2. Passe pelas opções utilizando os botões Rolagem e selecione Contraste; a seguir, pressione o botão Selecionar .
3. Pressione os botões Rolagem ou as teclas programáveis + e - para ajustar o contraste da tela.
4. Pressione a tecla programável **SALVAR** ou o botão Selecionar para aplicar o ajuste de contraste selecionado.

► Pressione o botão Sair para cancelar esta alteração.

Tipo de campainha

1. Pressione o botão Menu e selecione Configurações.
2. Passe pelas opções utilizando os botões Rolagem e selecione Tipo de campainha; a seguir, pressione o botão Selecionar.
3. Teste os tipos de campainha pressionando os botões Rolagem ou as teclas programáveis <– e –>.
4. Pressione a tecla programável **SALVAR** ou o botão Selecionar tpara aplicar o ajuste de campainha selecionado.

► Pressione o botão Sair para cancelar esta alteração.

Iluminação de fundo

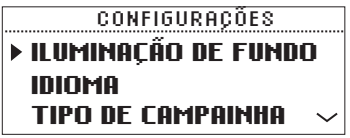
O SoundStation2 acende suas luzes quando qualquer botão do teclado for pressionado ou ao receber uma chamada externa.

Para ativar ou desativar a iluminação de fundo:

1. Pressione o botão Menu e selecione Configurações.
2. Passe pelas opções utilizando os botões Rolagem e selecione Iluminação de fundo; a seguir, pressione o botão Selecionar.

► O status atual da iluminação de fundo será exibido.

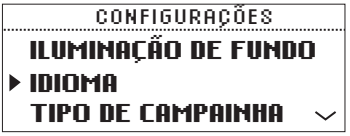
3. Pressione a tecla programável **LIGA** ou **DESLIGA** ou passe por DESLIGA e LIGA pressionando os botões Rolagem .
4. Pressione a tecla programável **SALVAR** ou o botão Selecionar para aplicar o ajuste selecionado da iluminação de fundo ou o botão Sair para cancelar esta alteração.



Idioma

O SoundStation2 permite selecionar o seu idioma preferido para exibir as informações sobre o telefone. Para alterar a configuração do idioma:

1. Pressione o botão Menu e selecione Configurações.
2. Passe pelas opções utilizando os botões Rolagem e selecione Idioma; a seguir, pressione o botão Selecionar.
3. Passe pelos idiomas disponíveis pressionando os botões Rolagem ou as teclas programáveis <— e —>.
4. Pressione a tecla programável **SALVAR** ou o botão Selecionar para aplicar o idioma selecionado ou o botão Sair para cancelar esta alteração.

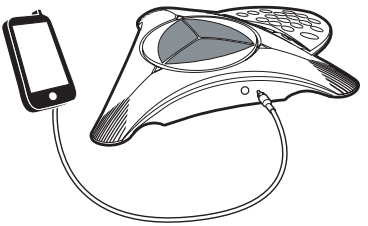


Modo de áudio especial

Este recurso permite ao usuário aproveitar o alto-falante e os microfones do SoundStation2. Por exemplo, se você estiver falando ao celular, poderá conectá-lo ao SoundStation2 e usar o alto-falante e os microfones para continuar sua conversa incluindo as pessoas que estiverem na sala.

► Uma tomada de 2,5 mm marcada no lado esquerdo do console do telefone é usada para conectar a dispositivos de áudio como telefones celulares.

► Cabos e/ou adaptadores não são incluídos com o SoundStation2 e estão disponíveis como acessórios opcionais.



► Quando o cabo de 2,5 mm é conectado a essa tomada, a tela do SoundStation2 mostrará uma mensagem "Celular conectado" no visor. Essa mensagem será exibida independente do celular estar conectado à outra extremidade do cabo ou se houver uma chamada de celular ativa ou não. Para apagar a mensagem, desconecte o cabo de 2,5 mm.

► O SoundStation2 ainda pode ser usado para fazer ou receber chamadas do telefone normal a qualquer hora, mesmo que esse cabo esteja conectado.

• Chamadas externas pela linha analógica soarão normalmente e a poderão ser atendidas ao pressionar a tecla .

• Chamadas externas podem ser iniciadas pela tecla . Em seguida, digite o número a ser chamado.

Nota: *Não é possível fazer uma ponte de uma chamada pelo telefone celular com outra chamada ativa na linha analógica do SoundStation2.*

Conferência - utilização do botão

Se o seu sistema telefônico suportar chamada em conferência com vários chamadores, você poderá efetuar essas chamadas com o SoundStation2.

► Verifique com o administrador do sistema para saber com quantos chamadores será possível efetuar uma chamada em conferência.

► O administrador do sistema talvez precise ativar os recursos de conferência multiparte ou fornecer instruções específicas relativas ao seu sistema telefônico.

Adição de uma chamada

1. Enquanto estiver em uma chamada ativa, pressione o botão Conferência. A primeira chamada será colocada em espera, automaticamente.
2. Disque o número a ser chamado. Você poderá utilizar o método Rediscagem ou Discagem direta.
3. Pressione o botão Conferência ou a tecla programável **CONECTAR** para conectar a segunda chamada. Para desligar a segunda chamada, pressione novamente a tecla Conf.

OU

1. Pressione a tecla programável **ESPERA** para colocar a primeira chamada em espera.
2. Pressione o botão Conferência e digite o número a ser chamado. Você poderá utilizar o método Rediscagem ou Discagem direta.

Tecla programável de ponte

Você poderá programar no SoundStation2 o número de telefone da ponte ou do serviço preferido de conferência de áudio para ficar imediatamente disponível.

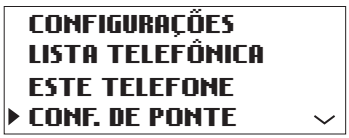
A tecla programável **DISCAGEM RÁPIDA** *não será exibida quando o número da ponte estiver configurado.*

Programação do número de ponte

1. Pressione o botão Menu, selecione Configuração de ponte utilizando os botões Rolagem ; depois, pressione o botão Selecionar.
2. Selecione Digitar número de telefone e pressione o botão Selecionar; em seguida, digite o número de ponte pelo teclado de discagem. Digitar o prefixo necessário como 9 e/ou 1.

► Se você errar ao digitar o número, use a tecla programável **<EXCLUIR** para corrigir o erro.

3. Pressione a tecla programável **SALVAR**; se quiser cancelar o procedimento, pressione **CANCELAR**.



Edição da tecla programável Ponte.

1. Pressione o botão Menu, selecione Configuração de ponte utilizando os botões Rolagem ; depois, pressione o botão Selecionar .
2. Selecione a tecla programável Editar, pressione o botão Selecionar e digite a nova etiqueta da tecla programável pelo teclado de discagem. Serão exibidos os seis primeiros caracteres.

► Se você errar ao digitar a etiqueta da tecla programável, use a tecla programável **<EXCLUIR** para corrigir o erro.

3. Pressione a tecla programável **SALVAR**; se quiser cancelar o procedimento, pressione **CANCELAR**.

Efetuar uma chamada por meio da tecla programável Ponte

1. Pressione a tecla programável **PONTE**.
2. O número programado será discado automaticamente, efetuando uma chamada para o seu fornecedor de ponte preferido.

Lista telefônica

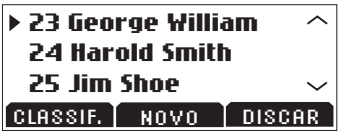
Você poderá usar a lista telefônica para armazenar uma agenda local de 25 contatos. Ações como adicionar, editar, excluir, discar ou pesquisar qualquer contato da lista são feitas por meio de alguns acionamentos de teclas, apenas.

Ao selecionar a tecla programável **LISTA TEL** o usuário exibirá a lista telefônica ordenada por nomes. Esta lista poderá ser ordenada por Nome, Empresa ou Discagem rápida.

Seleção rápida em uma lista

Lista de nomes ou de empresas: Pressione uma tecla numérica que corresponda à letra com a qual tem início o nome ou o nome da empresa. Por exemplo, se você pressionar a tecla 3 repetidas vezes, terá os nomes que têm início com as letras D, E, F e 3.

Lista de discagem rápida: Pressione uma tecla numérica para selecionar a entrada correspondente.
Por exemplo, se você pressionar a tecla 2, selecionará a entrada 02 e se pressionar 23, selecionará a entrada 23.



Adição de uma entrada

1. Pressione a tecla programável **LISTA TEL** e, em seguida, a tecla programável **NOVO**.
2. Digite as informações referentes aos campos Nome, Número (o número do telefone deve incluir todos os prefixos, como 9 e/ou 1) e Empresa utilizando as teclas alfanuméricas do teclado de discagem. Para movimentar-se entre os campos, utilize os botões Rolagem .
3. Pressione a tecla programável **SALVAR**. Você pode aceitar o próximo número disponível de discagem rápida atribuído à sua nova entrada ou selecionar o número de discagem rápida que desejar, utilizando os botões Rolagem ou o teclado de discagem.
4. Pressione a tecla programável **OK** para salvar ou **VOLTAR** para editar a entrada da lista telefônica.

Edição de entradas

1. Selecione a entrada a ser editada; depois, pressione o botão Selecionar.
2. Pressione a tecla programável **ALTERAR**. Utilizando o botão Rolagem, selecione o campo a ser editado.
3. Faça as alterações utilizando as teclas alfanuméricas do teclado de discagem.
4. Pressione a tecla programável **SALVAR**. Você pode aceitar o número de discagem rápida atual atribuído à sua entrada ou selecionar outro número de discagem rápida, utilizando os botões Rolagem ou o teclado de discagem.
5. Pressione a tecla programável **OK** para salvar ou **VOLTAR** para editar a entrada da lista telefônica.

Exclusão de entradas

1. Selecione a entrada a ser excluída e, então, pressione o botão Selecionar.
2. Pressione a tecla programável **REMOVER**. Pressione a tecla programável **OK** para remover ou **CANCELAR** para sair do menu sem nada alterar.

Visualizar informações do sistema

Este recurso exibe as seguintes informações sobre o SoundStation2: Local e Número - Informações do sistema.

Local e Número

1. Pressione o botão Menu e selecione Este Telefone.
2. Passe pelas opções utilizando os botões Rolagem e selecione Local e Número; a seguir, pressione o botão Selecionar.

Informações do sistema

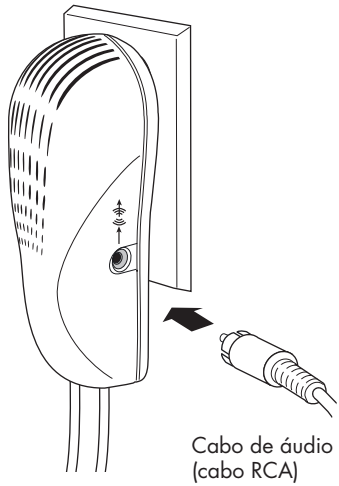
1. Pressione o botão Menu e selecione Este Telefone.
2. Passe pelas opções utilizando os botões Rolagem e selecione Informações do sistema; a seguir, pressione o botão Selecionar.

Porta de áudio auxiliar

O SoundStation2 oferece uma porta de áudio auxiliar que permite a conexão de dispositivos externos ao telefone de conferência.

Um exemplo muito comum é a gravação do áudio da chamada em conferência pela conexão de um dispositivo de gravação externo.

1. Faça a conexão de um dispositivo de gravação externo, por exemplo, um gravador de fita cassete, por meio de uma tomada auxiliar no módulo de interface. A tomada auxiliar tem a marca →((•))←.
2. Pressione o botão Menu e selecione Configurações.
3. Selecione Áudio aux e, em seguida, pressione o botão Selecionar . Passe pelas opções utilizando o botão Rolagem . Pressione a tecla programável **SALVAR** ou o botão Selecionar para salvar a configuração.


Cabo de áudio (cabo RCA)

A configuração do áudio auxiliar precisa ser compatível com o tipo de dispositivo conectado ao telefone.

- ► Microfone sem fio = o áudio será recebido de um dispositivo de microfone sem fio.
- ► Saída de gravação = todo o áudio será enviado a um dispositivo de gravação de áudio.
- ► Alto-falante externo = o áudio será enviado a um alto-falante externo conectado.

Solução de problemas

Não há tom de discagem

O cabo telefônico deve estar conectado a uma tomada de telefone analógico. Se não houver tom de discagem, verifique os seguintes itens:

- ► Se o console está operacional.
- ► Se o cabo telefônico do módulo de interface está conectado em uma linha telefônica analógica (POTS).

O telefone não toca

A campainha pode estar desligada. Consulte Tipo de campainha, página 12.

- ► O volume estiver totalmente abaixado, aumente o volume utilizando os botões Volume.

Interferências na LCD

Se a tela apresentar-se instável, pode ser devido ao uso de determinada iluminação fluorescente da sua sala.

Afaste o SoundStation2 e substitua as lâmpadas fluorescentes.

As entradas do teclado não são registradas.

Isto pode acontecer se você digitar as informações de modo muito rápido. Pressione devagar os botões alfanuméricos.

Se pressionados com muita rapidez, alguns botões podem não ser reconhecidos pelo sistema.

Recepção abafada ou "no poço".

Esta situação ocorre em salas extremamente reverberantes e quando as pessoas falam muito longe do microfone.

Fale mais próximo do console para que os microfones possam captar a sua voz com precisão.

- ► Acrescente mais absorção de som à sala.

Períodos de silêncio, ecos ou voz cortada

- ► Não movimente o console do SoundStation2 enquanto estiver em uso.
- ► Durante as chamadas, mantenha suas mãos longe do console.
- ► Para evitar ruído excessivo à volta do SoundStation2, mantenha papéis, xícaras e outros elementos que produzem ruídos longe do console.
- ► No início de cada chamada, peça para que uma pessoa, emcada local, fale alternadamente, poralguns segundos, para que o SoundStation2 se adapte ao seu ambiente.
- ► As outras pessoas podem estar utilizando equipamentos de outros fornecedores e isso pode causar problemas no desempenho de áudio.
- ► Tente chamar novamente; uma outra linha poderá proporcionar uma conexão melhor.

Danos físicos

- ► Se houver dano grave a ponto de expor as partes internas, desconecte o SoundStation2 imediatamente.
- ► Não religue o telefone à rede até que o SoundStation2 tenha sido consertado.

Para melhor desempenho

Se as seguintes regras forem seguidas, a operação do SoundStation2 será ideal:

- ► Coloque o SoundStation2 no centro da mesa de conferência.
- ► Não movimente o SoundStation2 durante uma chamada.
- ► Não mexa em papéis se estiver próximo ao SoundStation2.
- ► Os microfones com extensão devem estar posicionados a 2,14 m do console do SoundStation2.
- ► Mantenha um nível normal de conversação e dirija sua voz para o SoundStation2 ou para o microfone com extensão.
- ► Antes de limpar o SoundStation2, desligue todos os cabos. Não utilize limpadores líquidos nem em aerossol. A limpeza deve ser feita com um pano macio e úmido.

Mensagens da tela LCD

As mensagens abaixo mencionadas são exibidas na tela LCD.

Mensagens da tela LCD	Significa:	Você verá:
Pronto	O telefone está inativo e pronto para efetuar chamadas.	Tela inativa.
Chamada encerrada	A chamada foi desligada.	"Chamada encerrada" com indicação do tempo transcorrido.
Celular conectado	Um celular está conectado na tomada própria OU teve início uma chamada de celular.	"Celular conectado"
Digite o número	Digite o número que deseja chamar.	Dígitos do número sendo discado.

Guia do administrador

Configuração administrativa – Visão geral

O menu Configuração administrativa compreende as opções mencionadas a seguir. O menu Configuração administrativa pode ser protegido por senha, caso deseje definir uma senha opcional. Os acessos subseqüentes a esse menu exigirão entrada de senha.

Local:		
1	Local Nome	Digite um nome para o local do SoundStation2, por exemplo, “Sala de conferência B”.
2	No. deste telefone	Digite o número do telefone do SoundStation2
Sistema telefônico:		
1	ID do chamador	Configure o ID do chamador.
2	Temporização de flash	Defina o atraso de flash para 75, 100, 300 ou 600 milissegundos.
Senha:		
1	Defina uma senha opcional. (Padrão: nenhuma.)	
Diagnósticos:		
1	Teste do microfone	Exibe o nível de amostra recebido em cada microfone.
2	Teste do alto-falante do console	Seleciona os sinais do teste acústico a serem recebidos pelos alto-falantes do SoundStation2.
3	Restaurar padrões	Redefine todas as configurações personalizadas e entradas de dados. Restaura as configurações padrão originais.

Senha

Quando você selecionar a senha no menu Configuração do administrador, a tela exibirá se já existe ou não uma senha atribuída.

Para atribuir uma senha:

1. Pressione o botão Menu, selecione Configuração do administrador utilizando os botões Rolagem; depois, pressione o botão Selecionar. Selecione Senha utilizando os botões Rolagem; depois, pressione o botão Selecionar.
2. Pressione a tecla programável **ATRIBUIR** e digite uma senha de três dígitos. Se você errar, pressione a tecla programável **<EXCLUIR** para corrigir o erro.
3. Pressione a tecla programável **SALVAR**. Você também poderá pressionar a tecla programável **CANCELAR** ou o botão Sair se não quiser salvar a senha.

►Grave a senha. Se você esquecer essa senha deverá entrar em contato com o suporte da Polycom no endereço www.polycom.com/support: clique no link "How to Contact Support and Service" (Como entrar em contato com Suporte e Manutenção) para obter as informações de contato do suporte local.

Para remover uma senha:

Remover a senha significa retirar a exigência de uma senha de acesso ao menu Configuração do administrador.

1. No menu Configuração do administrador, selecione Senha utilizando os botões Rolagem; depois, pressione o botão Selecionar.
2. Pressione a tecla programável **REMOVER**, digite a senha atual e pressione a tecla programável **DIGITAR**. Se você decidir não remover a senha, pressione a tecla programável **CANCELAR** ou o botão Sair.

► Se digitar uma senha incorreta, o sistema o notificará para que você tente novamente.
► Se você errar, pressione a tecla programável **< EXCLUIR** para corrigir o erro.

Para alterar a senha:

1. No menu Configuração do administrador, selecione Senha utilizando os botões Rolagem ; depois, pressione o botão Selecionar .
2. Pressione a tecla programável **ALTERAR**, digite a senha atual e pressione a tecla programável **DIGITAR**. Se você decidir não alterar a senha, pressione a tecla programável **CANCELAR** ou o botão Sair .
   ► Se digitar uma senha incorreta, o sistema o notificará para que você tente novamente.
   ► Se você errar, pressione a tecla programável **< EXCLUIR** para corrigir o erro.
3. O sistema solicitará que você digite uma nova senha. Digite a nova senha e pressione a tecla programável **SALVAR**. Você também poderá pressionar a tecla programável **CANCELAR** ou o botão Sair se não quiser salvar a senha.

► Grave a senha. Se você esquecer essa senha deverá entrar em contato com o suporte da Polycom no endereço www.polycom.com/support: clique no link “How to Contact Support and Service” (Como entrar em contato com Suporte e Manutenção) para obter as informações de contato do suporte local.

Informações do local

Você pode atribuir um local, por exemplo, “Sala de conferência B”, e um número de telefone associado ao seu SoundStation2.

Como atribuir um nome de local:

1. Pressione o botão Menu, selecione Configuração do administrador, pressione o botão Selecionar, digite a senha (se necessário) e pressione a tecla programável **DIGITAR**. Selecione Local utilizando os botões Rolagem; depois, pressione o botão Selecionar.
2. Selecione Local/Nome utilizando os botões Rolagem; a seguir, pressione o botão Selecionar. Digite um local/nome utilizando o teclado de discagem. Este nome será exibido quando o submenu “Local, Nome e No.” do menu “Este telefone” for selecionado no menu principal.
   ▶ Se você errar, pressione a tecla programável **< EXCLUIR** para corrigir o erro.
3. Pressione a tecla programável **SALVAR** ou o botão Selecionar para salvar sua entrada. Você também poderá pressionar o botão Sair para cancelar a entrada.

Como atribuir um número de telefone:

1. Pressione o botão Menu, selecione Configuração do administrador, pressione o botão Selecionar, digite a senha (se necessário) e pressione a tecla programável **DIGITAR**. Selecione Local utilizando os botões Rolagem; depois, pressione o botão Selecionar.

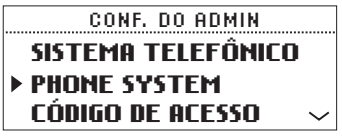
2. Selecione No. deste telefone utilizando os botões Rolagem ; depois, pressione o botão Selecionar . Digite o número do telefone do SoundStation2
   - ▶ Se você errar, pressione a tecla programável **<EXCLUIR** para corrigir o erro.
3. Pressione a tecla programável **SALVAR** ou o botão Selecionar para salvar sua entrada. Você também poderá pressionar o botão Sair para cancelar a entrada.

Sistema telefônico:

ID do chamador*

Você pode configurar o ID do chamador de acordo com as especificações e padrões da linha telefônica à qual está conectado. Os padrões podem ser diferentes em cada país. Consulte o Apêndice A para obter informações adicionais.

1. Pressione o botão Menu , selecione Configuração do administrador, pressione o botão Selecionar , digite a senha (se necessário) e pressione a tecla programável **DIGITAR**. Selecione No. deste telefone utilizando os botões Rolagem ; depois, pressione o botão Selecionar .
2. Selecione ID do chamador nas opções disponíveis e pressione o botão Selecionar .
3. Use as teclas programáveis <- e -> para ver quais as opções disponíveis em ID do chamador.
4. Pressione a tecla programável **SALVAR** ou o botão Selecionar para salvar sua entrada. Você também poderá pressionar o botão Sair para cancelar a entrada.

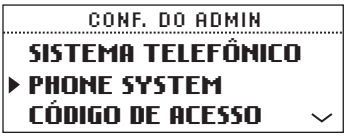


**O ID do chamador é um serviço de assinatura. Verifique com a sua operadora local de telefonia se este serviço está disponível na sua área.*

Temporização de flash

Você pode ajustar a temporização do atraso de flash para 75, 100, 300 ou 600 milissegundos.

1. Pressione o botão Menu, selecione Configuração do administrador, pressione o botão Selecionar, digite a senha (se necessário) e pressione a tecla programável **DIGITAR**. Selecione Temporização de flash utilizando os botões Rolagem; em seguida, pressione o botão Selecionar.
2. Selecione Temporização de flash nas opções disponíveis e pressione o botão Selecionar.
3. Use as teclas programáveis <- e -> para ver quais as opções disponíveis em Temporização de flash.
4. Pressione a tecla programável **SALVAR** para gravar as alterações. Você também poderá pressionar o botão Sair para cancelar a seleção.



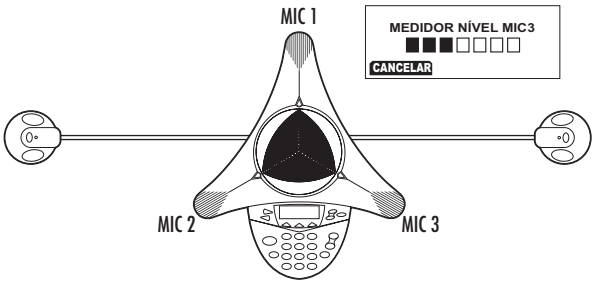
Diagnósticos

Teste do microfone

Você pode testar os microfones do SoundStation2 para verificar se estão funcionando perfeitamente.

Se a medição de teste do microfone indicar a recepção de uma amostra típica de volume alto ou baixo, apesar de a entrada estar adequadamente controlada, fale com o suporte técnico da Polycom.

1. Pressione o botão Menu, selecione Configuração do administrador, pressione o botão Selecionar, digite a senha (se necessário) e pressione a tecla programável **DIGITAR**. Selecione Diagnósticos utilizando os botões Rolagem; depois, pressione o botão Selecionar.
2. Selecione Teste mic utilizando os botões Rolagem e pressione o botão Selecionar. Os microfones são numerados de acordo com o diagrama.
3. Selecione qualquer microfone utilizando os botões Rolagem e pressione o botão Selecionar.
   ►O LED de teste do microfone ficará vermelho.
   ►O microfone em teste começará a amostragem à taxa de 1 Hertz, ciclo de trabalho de 50%.
   ►A tela mostrará um medidor que modula de acordo com a amostra reativa recebida pelo microfone em teste.



Teste SPKR (alto-falante) do console

Você pode selecionar um sinal de teste acústico para passar pelo alto-falante do SoundStation2 para seu teste e para amostrar a acústica da sala.

1. Pressione o botão Menu, selecione Configuração do administrador, pressione o botão Selecionar, digite a senha (se necessário) e pressione a tecla programável **DIGITAR**. Selecione Diagnósticos utilizando os botões Rolagem; depois, pressione o botão Selecionar.
2. Selecione Teste do alto-falante do console utilizando os botões Rolagem e pressione o botão Selecionar. Selecione o sinal desejado utilizando os botões Rolagem

►Sine Sweep (varredura senoidal) é um sinal de teste que compreende uma onda senoidal de 100 Hz a 3500 Hz, cuja freqüência é varrida de acordo com uma progressão linear de freqüência, como uma função do tempo ou (t)=A*sin(kt).
►O tom de 1 kHz é um tom constante gerado a exatos 1.000 Hz.
►Ruído branco é um sinal cuja energia é distribuída uniformemente entre todas as freqüências dentro de uma faixa de interesse, que para o SoundStation VTX 300 é de 3.400 Hz a 14.000 Hz.

3. Pressione o botão Selecionar para ativar o sinal.

Restaurar padrões

A restauração dos valores padrão removerá definitivamente todas as configurações e dados digitados desde a primeira instalação do SoundStation2.

1. Pressione o botão Menu , selecione Configuração do administrador, pressione o botão Selecionar , digite a senha (se necessário) e pressione a tecla programável **DIGITAR**. Selecione Diagnósticos utilizando os botões Rolagem ; depois, pressione o botão Selecionar .
2. Selecione Restaurar padrões utilizando os botões Rolagem e depois pressione o botão Selecionar . Pressione a tecla programável **OK** se desejar restaurar os padrões; a tecla programável **CANCELAR** ou o botão Sair voltará ao submenu Diagnósticos.

►As entradas da Lista telefônica e os números de Discagem rápida não são perdidos ao restaurar todos os padrões.

Especificações e informações de garantia

Garantia limitada e Limitação de responsabilidade

Garantia limitada

A Polycom garante ao usuário final ("Cliente") que este produto não apresentará defeitos de mão-de-obra nem de material, desde que operado em condições normais uso e manutenção pelo período de 1 (um) ano a contar da data de compra da Polycom ou de seu revendedor autorizado.

Nos termos desta garantia expressa a única obrigação da Polycom será, a critério e às custas da Polycom, consertar a peça ou o produto defeituoso, entregar ao Cliente uma peça ou um produto equivalente para substituir o item defeituoso ou, se nenhuma das duas opções mencionadas for razoavelmente viável, a Polycom poderá, a seu critério exclusivo, reembolsar ao Cliente o preço de compra pago pelo produto defeituoso. Todos os produtos substituídos passarão a ser de propriedade da Polycom. As peças ou os produtos substituídos poderão ser novos ou recondicionados. A Polycom garante qualquer peça ou produto substituído ou consertado pelo prazo de 90 (noventa) dias a contar da data da remessa ou pelo período restante da garantia inicial, aquele que for maior.

Os produtos devolvidos à Polycom devem ser enviados por frete pré-pago e adequadamente embalados para transporte seguro; além disso, recomenda-se que esteja segurado ou que seja enviado por método que permita o rastreamento do pacote. A responsabilidade pela perda ou pelo dano não será transferida à Polycom até que o item devolvido seja recebido pela Polycom. As despesas de envio ao Cliente do item consertado ou substituído serão pagas pela Polycom e o prazo de devolução não será superior a 30 (trinta) dias após o recebimento do produto defeituoso pela Polycom. O risco de perda ou dano será de responsabilidade da Polycom até que o item seja entregue ao Cliente.

LIMITAÇÃO DE RESPONSABILIDADE. NO LIMITE MÁXIMO PERMITIDO POR LEI, A POLYCOM SE EXIME E EXIME OS SEUS FORNECEDORES DE QUALQUER RESPONSABILIDADE, QUER CONTRATUAL OU POR ATO ILÍCITO (INCLUSIVE NEGLIGÊNCIA) POR DANOS, DE QUALQUER NATUREZA, INCIDENTAIS, IMPREVISTOS, INDIRETOS, ESPECIAIS OU PUNITIVOS OU POR PERDA DE RECEITA, POR LUCROS CESSANTES, PERDA DE NEGÓCIOS, PERDA DE INFORMAÇÕES OU DE DADOS OU POR QUALQUER OUTRA PERDA FINANCEIRA DECORRENTE OU RELATIVA À VENDA, INSTALAÇÃO, MANUTENÇÃO, USO, DESEMPENHO, FALHA OU INTERRUPÇÃO DE SEUS PRODUTOS, AINDA QUE A POLYCOM OU SEU REVENDEDOR AUTORIZADO TENHA SIDO INFORMADO DA POSSIBILIDADE DE TAIS DANOS E LIMITA A SUA RESPONSABILIDADE AO CONSERTO, SUBSTITUIÇÃO OU REEMBOLSO DO PREÇO DE COMPRA PAGO, A CRITÉRIO DA POLYCOM. ESTA ISENÇÃO DE RESPONSABILIDADE POR DANOS NÃO SERÁ AFETADA CASO QUALQUER RECURSO OFERECIDO NESTE INSTRUMENTO SEJA MALSUCEDIDO EM SEU PROPÓSITO ESSENCIAL.

Exclusões

Nos termos desta garantia limitada, a Polycom não será responsável caso os testes e a inspeção por ela executados revelarem que o defeito ou o mau funcionamento alegado do produto inexistir ou for resultante de:

► Descumprimento das instruções de instalação, operação ou manutenção da Polycom;

► Modificação ou alteração de produto não autorizadas;
► Uso não autorizado de serviços de comunicação de operadora comum, acessados por meio do produto;
► Abuso, manuseio incorreto, ações ou omissões negligentes do Cliente ou de pessoas sob o controle do Cliente; ou
► Atos de terceiros, casos fortuitos, acidente, incêndio, queda de raio, sobrecargas elétricas ou falta de energia e outros riscos.

GARANTIA EXCLUSIVA. SE UM PRODUTO DA POLYCOM NÃO FUNCIONAR CONFORME ACIMA GARANTIDO, O ÚNICO RECURSO DO CLIENTE PELA VIOLAÇÃO DESSA GARANTIA SERÁ O REPARO, A SUBSTITUIÇÃO OU O REEMBOLSO DO PREÇO DE COMPRA PAGO, A CRITÉRIO DA POLYCOM. NO LIMITE MÁXIMO PERMITIDO POR LEI, AS GARANTIAS E OS RECURSOS ACIMA MENCIONADOS SÃO EXCLUSIVOS E SUBSTITUEM QUAISQUER GARANTIAS, TERMOS OU CONDIÇÕES, EXPRESSOS OU IMPLÍCITOS, DE FATO OU DE PLENO DIREITO, ESTATUTÁRIOS OU DE QUALQUER OUTRA FORMA, INCLUINDO AS GARANTIAS, OS TERMOS OU AS CONDIÇÕES DE COMERCIALIZAÇÃO, ADEQUAÇÃO PARA UMA FINALIDADE ESPECÍFICA, QUALIDADE SATISFATÓRIA, CORRESPONDÊNCIA COM A DESCRIÇÃO E NÃO VIOLAÇÃO, OS QUAIS ESTÃO EXPRESSAMENTE EXCLUÍDOS. A POLYCOM NÃO ASSUME, NEM AUTORIZA QUALQUER OUTRA PESSOA A ASSUMIR EM SEU NOME, QUALQUER OUTRA RESPONSABILIDADE EM RELAÇÃO À VENDA, INSTALAÇÃO, MANUTENÇÃO OU AO USO DE SEUS PRODUTOS.

Contratos de manutenção

Se você comprou o seu produto de um revendedor autorizado Polycom, entre em contato com o revendedor autorizado para obter informações sobre contratos de manutenção que se aplicam ao seu produto. Para assistência técnica ou informações sobre programas de manutenção, visite a página da Polycom na Internet, no endereço www.polycom.com e selecione o menu Suporte.

Isenção de responsabilidade

Alguns países, estados ou províncias não permitem excluir nem limitar as garantias implícitas, tampouco limitar danos imprevistos ou incidentais em relação a determinados produtos fornecidos a consumidores, nem limitar a responsabilidade relativa a lesões pessoais e, assim, as limitações e as exclusões acima mencionadas podem ter aplicação limitada para você. Quando não for permitido excluir totalmente as garantias implícitas, elas ficarão limitadas à duração da garantia impressa aplicável. Esta garantia oferece direitos legais específicos e pode variar, dependendo da legislação local.

Leis aplicáveis

Estas Garantia limitada e Limitação de responsabilidade serão regidas pelas leis do Estado da Califórnia, EUA e pelas leis dos Estados Unidos, sem considerar seus princípios de conflitos de leis. Estas Garantia limitada e Limitação de responsabilidade não se regerão pela Convenção das Nações Unidas sobre Contratos para a Venda Internacional de Mercadorias, cuja aplicação é, por este instrumento, inteiramente excluída.

Normas da FCC

Este dispositivo está de acordo com a Parte 15 das normas da FCC. A operação está sujeita às seguintes condições:

(1) Este dispositivo não pode causar interferência prejudicial e
(2) Este dispositivo aceita qualquer interferência recebida, incluindo interferências que possam levar a um funcionamento indesejado.

NOTA: Este equipamento foi testado e está em conformidade com os limites de um dispositivo digital de Classe B, de acordo com o estabelecido na Parte 15 das normas da FCC. Esses limites foram criados para assegurar uma proteção razoável contra interferência prejudicial em uma instalação residencial. Este equipamento gera, utiliza e pode emitir energia de freqüência de rádio e, se não for instalado e utilizado de acordo com as instruções, poderá causar interferência prejudicial às comunicações de rádio. Entretanto, não há garantia de que não haverá interferência em uma instalação específica. Se este equipamento causar interferência prejudicial à recepção de rádio ou de televisão, o que pode ser verificado quando o equipamento é ligado e desligado, recomendamos que o usuário tente corrigir a interferência por meio de um ou mais dos seguintes itens:

- Reoriente ou reposicione a antena de recepção.
- Aumente a distância entre o equipamento e o receptor.
- Conecte o equipamento em uma tomada de um circuito diferente do qual o receptor está conectado.
- Consulte o fornecedor ou um técnico de rádio/TV experiente para obter ajuda.

De acordo com a Parte 15 das normas da FCC, alerta-se ao usuário que quaisquer alterações ou modificações não aprovadas expressamente pela Polycom, Inc. podem cancelar a autoridade do usuário para operar o equipamento.

Aviso da Agência de comunicações canadense

Este equipamento digital de Classe [B] está em conformidade com a norma canadense ICES-003.

Cet appareil numerique de la Classe [B] est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

Exigências da companhia telefônica dos EUA

Este equipamento está de acordo com a Parte 68 das normas da FCC. Consulte a identificação do equipamento para obter as seguintes informações:

- Número de registro
- Número equivalente de chamadas
- Nome do concessionário
- Número do modelo
- Número de série e/ou data de fabricação
- País de origem

Se solicitado, essas informações devem ser fornecidas à companhia telefônica.

Notas:

- Este equipamento registrado não pode ser utilizado com linhas de terceiros ou linhas públicas.
- Se ocorrer algum problema, o cliente deverá desconectar o equipamento registrado da linha telefônica para determinar se esse equipamento apresenta mal funcionamento e, se esse for o caso, o uso de tal equipamento deverá ser descontinuado até que o problema seja solucionado.
- Na improvável eventualidade de que esse equipamento cause dano à rede, a companhia telefônica o notificará com antecedência de que é necessário descontinuar o serviço temporariamente. No entanto, se o aviso antecipado não for viável, o usuário será notificado pela companhia telefônica o mais breve possível. O usuário receberá também uma notificação sobre o seu direito de interpor uma reclamação na FCC, se julgar necessário.
- Poderão ser feitas alterações nas instalações, nos equipamentos, nas operações ou nos procedimentos da companhia telefônica que poderão afetar a operação do equipamento. Se isso acontecer, o usuário será notificado com antecedência pela companhia telefônica para que possa efetuar as alterações necessárias e evitar a interrupção dos serviços.

Número de equivalência de toques (REN)

O REN é utilizado para determinar a quantidade de dispositivos que podem ser conectados à linha telefônica. Uma quantidade excessiva de RENs na linha telefônica poderá fazer com que os dispositivos não toquem em resposta a uma chamada externa. De modo geral, a soma de RENs não deve ser superior a 5.0 (cinco ponto zero). Para ter certeza sobre o número de dispositivos que podem ser conectados a uma linha (como determinada pelo total de RENs), fale com a companhia telefônica local.

Discagem automática

AO PROGRAMAR NÚMEROS DE EMERGÊNCIA E/OU FAZER CHAMADAS DE TESTE PARA NÚMEROS DE EMERGÊNCIA:

1. Permaneça na linha e explique, de forma breve, o motivo da chamada ao expedidor.
2. Execute essas atividades fora do horário de pico, por exemplo, de manhã cedo ou tarde da noite.

Conector da companhia telefônica

Este equipamento é fornecido com um cabo telefônico e um plugue modular em conformidade com as normas da FCC. Este equipamento foi projetado para ser conectado à rede telefônica ou à fiação local utilizando uma tomada modular compatível, de acordo com a Parte 68. Consulte as demais instruções de instalação para conhecer os detalhes.

Exigências da companhia telefônica do Canadá

AVISO: A etiqueta da Indústria do Canadá identifica equipamento certificado. Esta certificação representa que o equipamento está de acordo com as exigências de segurança, operacionais e de proteção da rede de telecomunicações, conforme descrito no(s) documento(s) apropriado(s) de Exigências técnicas dos equipamentos terminais. O departamento não garante que o equipamento funcionará de acordo com a expectativa do usuário.

Antes de instalar este equipamento, os usuários devem estar certos quanto à possibilidade de sua conexão nas instalações da companhia telefônica local. Além disso, o equipamento deve ser instalado por meio de um método de conexão aceitável. O cliente deve estar ciente de que a conformidade com as condições acima citadas pode não evitar a degradação dos serviços em algumas situações. Os reparos nos equipamentos certificados devem ser coordenados por um representante designado pelo fornecedor. Quaisquer reparos ou alterações feitos pelo usuário ou os defeitos do equipamento poderão fundamentar o pedido da companhia telefônica para que o usuário desligue o equipamento.

Para a sua própria proteção, os usuários devem verificar se as conexões de terra da instalação elétrica, das linhas telefônicas e do sistema hidráulico metálico interno, se houver, estão ligados no mesmo local. Essa precaução pode ser particularmente importante nas áreas rurais.

"Cuidado: Os usuários não devem tentar fazer tais conexões sozinhos, mas devem falar com a autoridade de inspeção elétrica competente ou com um eletricista, o que for mais apropriado."

"AVISO: O Número de equivalência de toques (REN) atribuído a cada um dos dispositivos terminais identifica o número máximo de terminais que podem ser conectados em uma interface telefônica. A terminação de uma interface pode compreender qualquer combinação de dispositivos e está sujeita apenas à seguinte exigência: a soma dos RENs de todos os dispositivos não deve ser superior a 5 (cinco)."

O termo "IC:" antes do número de certificação/registro indica apenas o cumprimento das especificações técnicas da indústria canadense.

Anexo J - Informações ao cliente

Este equipamento está de acordo com a Parte 68 das normas da FCC e com as exigências adotadas pelo ACTA. No Módulo de interface de rede deste equipamento existe uma etiqueta que contém, entre outras informações, um identificador do produto no formato US: 2HWTF09BSOUNDS2. Se solicitado, forneça esse número à companhia telefônica.

- Número de registro da FCC: EUA: 2HWTF09BSOUNDS2
- Número de equivalência de toques (REN): 0.9B
- Facility Interface Code (FIC): 02LS2
- Service Order Code (SOC): 6.0Y
- Tipo de tomada USOC: RJ11C

Este equipamento é fornecido com um cabo telefônico e um plugue modular em conformidade com as normas da FCC. Este equipamento foi projetado para conexão à rede telefônica ou à fiação local utilizando uma tomada modular compatível, de acordo com a Parte 68. Consulte as instruções de instalação para obter detalhes.

O REN é utilizado para determinar a quantidade de dispositivos que podem ser conectados à linha telefônica. Uma quantidade excessiva de RENs na linha telefônica poderá fazer com que os dispositivos não toquem em resposta a uma chamada externa. De modo geral, a soma de RENs não deve ser superior a 5.0 (cinco ponto zero). Para ter certeza sobre o número de dispositivos que podem ser conectados a uma linha (como determinada pelo total de RENs), fale com a companhia telefônica local.

Se este equipamento SoundStation2 causar prejuízos à rede telefônica, a companhia notificará o usuário, com antecedência, sobre a suspensão temporária do serviço. No entanto, se o aviso antecipado for inviável, o cliente será notificado pela companhia telefônica o mais breve possível. O usuário receberá também uma notificação sobre o seu direito de interpor uma reclamação na FCC, se julgar necessário.

Partes do software contido neste produto são de Copyright © 1995 - 2003, SPIRIT.

Poderão ser feitas alterações nas instalações, nos equipamentos, nas operações ou nos procedimentos da companhia telefônica que poderão afetar a operação do equipamento. Se isso acontecer, o usuário será notificado com antecedência pela companhia telefônica para que possa efetuar as alterações necessárias e evitar a interrupção dos serviços.

Se houver problemas com este equipamento SoundStation2, que exija informações so bre consertos ou garantia, fale com a Polycom Inc.: 1-888-248-4143; 1-408-474-2067 Opção 1; 6001 America Center Drive, San Jose, CA 95164, EUA ou http://www.polycom.com. Caso o equipamento esteja causando danos à rede telefônica, a companhia telefônica poderá solicitar que o equipamento seja desconectado até que o problema seja resolvido.

A conexão ao serviço de linha de terceiros está sujeita a tarifas estaduais. (Fale com a comissão estadual de utilidade pública, com a comissão de serviços públicos ou com a comissão corporativa para obter informações.)

Símbolo da CE e Diretiva R & TEE (apenas EUA)

Este equipamento SoundStation2 possui a marca da CE. Essa marca indica que o produto está em conformidade com as Diretivas de EEC 1999/5/EC. Uma cópia completa da Declaração de conformidade pode ser solicitada à Polycom Ltd., 270 Bath Road, Slough, Berkshire, SL1 4DX, UK.

Declaration of Conformity

Hereby, Polycom Ltd. declares that this SoundStation2 is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 1999/5/EC.

Konformitetserklæring

Hermed erklærer Polycom Ltd., at indestå SoundStation2 er I overensstemmelse med de grundlæggende krav og de relevante punkter I direktiv 1999/5/EF.

Konformitätserklärung

Hiermit erklärt Polycom Ltd., dass SoundStation2 die grundlegenden Anforderungen und sonstige maßgebliche Bestimmungen der Richtlinie 1999/5/EG erfüllt.

Δήλωση Συμμόρφωσης

Δια του παρόντος, η εταιρεία Polycom Ltd. δηλώνει ότι η παρούσα συσκευή (δρομολογητής) SoundStation2 πληροί τις βασικές απαιτήσεις και άλλες βασικές προϋποθέσεις της Οδηγίας 1999/5/ΕΚ.

Vaatimustenmukaisuusvakuutus

Polycom Ltd. vakuuttaa täten, että SoundStation2 on direktiivin 1999/5/EC keskeisten vaatimusten ja sen muiden tätä koskevien säännösten mukainen.

Déclaration de Conformité

Par la présente, Polycom Ltd, declare que ce SoundStation2 est conforme aux conditions essentielles et à toute autre modalité pertinente de la Directive 1999/5/CE.

Dichiarazione di Conformità

Con la presente Polycom Ltd. dichiara che il SoundStation2 soddisfa i requisiti essenziali e le altre disposizioni pertinenti della directtiva 1999/5/CE.

Verklaring Van Overeenstemming

Hierbij verklaart Polycom Ltd. dat diens SoundStation2 voldoet aan de basisvereisten en andere relevante voorwaarden van EG-rightlijn 1999/5/EG.

Declaração de Conformidade

Através da presente, a Polycom Ltd. declara que este SoundStation2 se encontra em conformidade com os requisitos essenciais e outras desposições relevantes da Directiva 1999/5/CE.

Declaración de Conformidad

Por la presente declaración, Polycom Ltd. declara que este SoundStation2 cumple los requisitos esenciales y otras cláusulas importantes de la directiva 1999/5/CE.

Överensstämmelseförklaring

Polycom Ltd. förklarar harmed att denna SoundStation2 överensstämmer med de väsentliga kraven och övriga relevanta stadganden i direktiv 1999/5/EG.

Outros avisos importantes

Telefonia de voz POTs movida a eletricidade sem discagem 000 de emergência.

ADVERTÊNCIA
Este equipamento não funcionará quando houver falta de energia elétrica.

VCCI Classe B (apenas Japão)

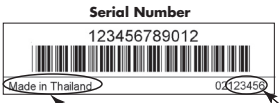
この装置は、情報処理装置等電波障害自主規制協議会（ＶＣＣＩ）の基準に基づくクラスＢ情報技術装置です。この装置は、家庭環境で使用することを目的としていますが、この装置がラジオやテレビジョン受信機に近接して使用されると、受信障害を引き起こすことがあります。
取扱説明書に従って正しい取り扱いをして下さい。

Declaração RRL (apenas Coréia)

사용자 안내 문 (B급 기기)

본 기기는 비업무용으로 전자파적 합등록을 받은 기기로, 주거 지역에서는 물론 모든 지역에서 사용할 수 있습 니다.

Manufacturer: Polycom Inc.
Manufacturing Location: Celestica Thailand



Country of Origin:

Date Code Definition for the Date: April 05, 2004 = 04052004 => 120596
Month (MM): First Two Digits: 04 + 8 = 12
Day (DD) : Second Two Digits: 05 + 0 = 05
Year (YY) : Third Two Digits: 2004 - 8 = 1996 => 96

Certificação e Homologação no Brasil

Produto: Telefone de assinante
Categoria: I
Modelo: SoundStation 2
Este produto está em conformidade com os requisitos técnicos pertinentes contidos nos seguintes documentos normativos:

a) Anexo a Resolução N° 473
b) Anexo a Resolução N° 529
c) Anexo a Resolução N° 442

Consultas:
ANATEL: www.anatel.gov.br
IBRACE: www.ibrace.org.br

Selo de identifacaçao

Apêndice A: ID do chamador

O SoundStation2 precisa ser configurado para estar de acordo com o padrão de ID do chamador usado em seu país. A tabela a seguir é uma diretriz para selecionar a configuração correta.

Caso precise de maiores informações, consulte o seu fornecedor de serviços de telefonia.

País:	Padrão de ID do chamador:
EUA, Hong Kong, Singapura, Canadá	Bellcore
Áustria, Bélgica, França, Alemanha, Luxemburgo, Noruega, Polônia, Espanha, República Tcheca, Eslovênia, Suíça, Taiwan, Turquia, África do Sul, Itália	ETSI
Reino Unido	British Telecom
China, Dinamarca, Finlândia, Grécia, Holanda, Portugal, Suécia, Uruguai, Brasil	DTMF

Suporte técnico nos Estados Unidos
http://support.polycom.com

Sede da Polycom WW:

Polycom, Inc. Sede Corporativa
6001 America Center Drive
San Jose, CA 95164
USA

A última versão deste documento está disponível em
http://support.polycom.com/voice

© 2012, Polycom, Inc. Todos os direitos reservados. POLYCOM®, o logotipo da Polycom e os nomes e marcas associados aos produtos da Polycom são marcas comerciais e/ou marcas de serviço da Polycom, Inc. e são marcas registradas e/ou de direito consuetudinário nos Estados Unidos e em vários países. Todas as outras marcas comerciais são propriedade de seus respectivos proprietários. Nenhuma parte deste documento poderá ser reproduzida nem transmitida de qualquer forma ou por qualquer meio, para nenhuma finalidade que não seja a de uso pessoal do destinatário, sem a permissão expressa da Polycom, Inc., fornecida por escrito.

1725-16755-014 Rev. D *(BP)*
(Número de peça para pedidos 2151-16700-001)